

Из Киева

КОШИЦЕ АО ЗССК КАРГО СЛОВАКИЯ СЕКТОР ЭКСПЛУАТАЦИИ
НАЧАЛЬНИКУ ОТДЕЛЕНИЯ г-ну ДИМУНУ - эп;
ЦФТО ОАО РЖД –эп;
НЗД, М, ДН-5, ЧОП, Ужгород, ДС Льв-эп

На нр 37 из Кошице 16.11.2011

Уважаемые господа!

В соответствии с планами правительства Украины и руководства Укрзалізничці относительно подготовки реструктуризации железнодорожного транспорта проводится подготовительная работа по передаче вагонов инвентарного парка УЗ в собственность вагонных компаний УЗ. Для этого необходимо максимально ограничить выход вагонов за пределы Украины, а также обеспечить их возврат в Украину из-за границы.

В связи с этим Укрзалізничці согласовывает прием и пропуск **ДЕКАБРЕ 2011** года всех грузов указанных вашей телеграмме из Словакии и третьих стран со следующими условиями:

1) грузы, следующие назначением в Украину и Молдову принимаются в полном объеме;

2) грузы назначением в страны СНГ, Латвию, Литву, Эстонию и Грузию (кроме Молдовы) и третьи страны, с целью своевременного обеспечения подвижным составом под перегруз, будут приниматься по дополнительным заявкам, в которых просим обязательно указывать род груза, количество вагонов и тонн, страну и станцию назначения,

Согласие на прием железных дорог участвующих в перевозке и соблюдение правил СМГС, наличие плательщика за транзит по жд УЗ обязательно.

ЦДП-8-12/1 и

С уважением
заместитель Генерального
директора Укрзалізничці

Науменко

Тарновская 465-12-41
29.11.2011



АО Железнодорожное общество К А Р Г О СЛОВАКИЯ
Сектор эксплуатации
ул. Железнична 1, 041 79 Кошице,
СЛОВАКИЯ

УКРЗАЛИЗНЫЦЯ
Главное управление перевозок
Начальнику Главного управления перевозок
г. Алейник Виталий Самуйлович

К сведению: Первому заместителю начальника
Главного управления перевозок
Укрзализныци
г. Науменко Василий Иванович

Начальнику Львовской железной дороги
г. Пих Богдан Петрович

Уполномоченному представителю УЗ
в Словакии
г. Китраль Алексей Лукьянович

Ваш № / от	Наш №	Выработал / ■ :	Кошице
465-12-30 26.10.2011 г.	23831/2011-U20	Добняшова (+421 55) 229 5587	28.10.2011 г.

Уважаемый Виталий Самуйлович,

если мы должны бы были обеспечить Ваше решение относительно грузов в крытом подвижном составе, мы должны бы были объявить для грузов из СР, Чехии и из стран Средней и Восточной Европы следующих с перегрузом в крытые вагоны УЗ **запрещение перевозки**, поскольку УЗ просит согласовать прием грузов только на основании дополнительных заявок.

Все указанные Вами принятые меры будут значить важное уменьшение объёмов перевозок грузов по железной дороге.

Мы уверены, что заказчики после принятия Вашего решения будут **предпочитать другие виды сообщения**, прежде всего автомобильное грузовое сообщение.



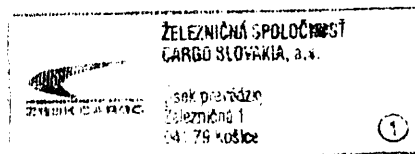
АО Железнодорожное общество К А Р Г О СЛОВАКИЯ
Сектор эксплуатации
ул. Железнична 1, 041 79 Кошице,
СЛОВАКИЯ

Уважаемый Виталий Самуйлович,

этим образом мы хотим попросить Вас пересмотреть Ваше решение, которые после его введения в реальную эксплуатацию принесло бы значительное уменьшение объёмов перевозок между ЗССК КАРГО и УЗ.

С уважением

Инж. Йозеф Вирба,
член Правления и Директор
Сектора эксплуатации
АО ЗССК Карго



Кому: Г-ну Нодь В.

Фирма: Ужгородская дирекция, Львовская Железная Дорога, ЦДП УЗ

К сведению: Г-ну Ефименко А., г-жа Осадчая

Куда

Иск. № 28924 / 2011

Ваш №

Приложение:

Исп.: Эрика Кун

Дата: 21.11.2010.

Тел: +36 1 513 3188

Уважаемый Господин Нодь!

Захоньский эксплуатационный центр Раил Карго Хунгария Зрт и в дальнейшем считает неправым отказ приёма на станции Чоп груженых вагонов по колеи 1435 мм.

Как уже писали в нашем письме № 1115/2011 от 15.11.2011 г. и с приложениями подчеркнули, в нашем месячном плане были все данные, что просил от нас отдел планирования УЗ, а также что содержит и СМГС и Объёмный протокол.

В телеграмме УЗ ЦДП-8-11/1 и, на которую Вы ссылаетесь, не отказана ни одна наша просьба. Написанное в телеграмме в пункте 1, мы дали дополнительно в конце месячного плана. А в пункте 5 телеграммы были согласованы все 159 вагонов из Австрии.

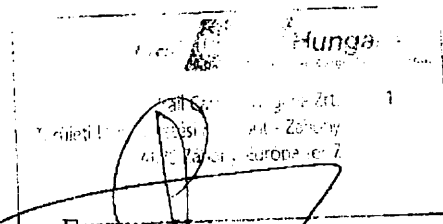
По приложению №4 двухстороннего Договора между УЗ и Раил Карго Хунгария Зрт согласование оперативного плана состоится ежедневно, в котором мы дадим подробные информации о курсирующих поездах с Венгрии на УЗ.

Этот процесс со стороны УЗ не только РЦХ, но и наши партнёры считают неправым, По этому удлиняется время перевозки и таким образом груз не поступает вовремя к получателям.

Обращаем Ваше внимание на то, что если и в будущем неправо откажетесь от приёма груженых вагонов, наши партнёры не используются нашими услугами. Это приводит с обеих сторон к уменьшению объёмов перевозимых товаров.

Надеюсь в дальнейшее хорошее сотрудничество.

С уважением


Ганчош Иштван
Начальник центра

Территориальный Эксплуатационный Центр ЗАО Раил Карго Хунгария Захонь

H-4625 Záhony, Európa tér 7. ■ Telefon: +36 1 513 3188 ■ Fax: +36 45 425 160

ДНН

62.7885
28.11.11р-

Вх N 318
29.11.11

МЗ КИЄВА НР 002332/Ш 25/11-11 1607=
Н Н Д В ДН ЗАЛІЗНИЦЬ УКРАЇНИ ЦЕСВ ЦВРЕФ
ДВРЗ СТРИПСЬКИЙ ВРЗ ЛЬВ УДЦТС ЛІСКИ
КОПІЯ ЦМ, ЦД, ЦВ, ГІОЦ, ЦТРАНСЛ, ПКТБ АСУВТ=
НА ДОДАТОК ДО ТЕЛЕГРАФНОГО РОЗПОРЯДЖЕННЯ ВІД 22.11.2011
НР 00259, ПІДПИСНИЙ НР Ц-2/143. ← *Диві*

У ЗВ'ЯЗКУ ІЗ СТВОРЕННЯМ ДЕРЖАВНОГО ПІДПРИЄМСТВА
"УКРАЇНСЬКИЙ ТРАНСПОРТНО-ЛОГІСТИЧНИЙ ЦЕНТР", ТА ДЕРЖАВНИХ
ВАГОННИХ КОМПАНІЙ НА БАЗІ ВАГОНОРЕНДІТНИХ ПІДПРИЄМСТВ
ТА СПЕЦІАЛІЗОВАНИХ ЦЕНТРІВ, ПІДПОРЯДКОВАНИХ УКРЗАЛІЗНИЦІ,
ОСНОВНОЮ МЕТОЮ ДІЯЛЬНОСТІ ЯКИХ Є ОРГАНІЗАЦІЯ ПЕРЕВЕЗЕНЬ У
ВЛАСНИХ ВАГОНАХ, ТА З МЕТОЮ ЗБЕРЕЖЕННЯ ОБСЯГІВ ПЕРЕВЕЗЕНЬ
І НЕОБХІДНОСТІ СВОЄЧАСНОЇ ПЕРЕДАЧІ ВАГОНІВ НА БАЛАНС
ВАГОННИХ КОМПАНІЙ

НАКАЗУЮ:

1. Н. В ЗАЛІЗНИЦЬ, ЦЕСВ, ЦВРЕФ, ДВРЗ, СВРЗ, УДЦТС ЛІСКИ, ГІОЦ, ПКТБ АСУВТ ЗДІЯСНИТИ ПЕРЕДАЧУ ТА ПРИЯОМ ВАГОНІВ НА БАЛАНС ВАГОННИХ КОМПАНІЙ ЗГІДНО З ВІДПОВІДНИМИ ДОРУЧЕННЯМИ І НАКАЗАМИ УКРЗАЛІЗНИЦІ.
2. ПЕРШОЧЕРГОВО ЗДІЯСНИТИ ДО 01.02.2012 ПЕРЕДАЧУ ПІВВАГОНІВ, ЗГІДНО З НАКАЗОМ ВІД 14.10.2011 НР 565-Ц, З БАЛАНСУ ПРИДНІПРОВСЬКОЇ І ДОНЕЦЬКОЇ ЗАЛІЗНИЦІ НА БАЛАНС ДП "ДВРЗ", ТА ДП "УКРСПЕЦВАГОН",.
3. Н. Н. ДН ЗАЛІЗНИЦЬ ДО 01.12.2011 ПОВІДОМИТИ ВАНТАЖОВІДПРАВНИКІВ, ЕКСПЕДИТОРСЬКІ ОРГАНІЗАЦІЇ ЩОДО НЕОБХІДНОСТІ УКЛАДЕННЯ ДОГОВОРІВ З ДП "ДВРЗ", ТА ДП "УКРСПЕЦВАГОН", ПРО ОРГАНІЗАЦІЮ ПЕРЕВЕЗЕНЬ У ПІВВАГОНАХ ІХ ВЛАСНОСТІ ДЛЯ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ ПЕРЕВЕЗЕНЬ ЗАПЛАНОВАНИХ ОБСЯГІВ ВАНТАЖІВ.
4. ЦД, ЦТРАНСЛ, Н. Д ЗАБЕЗПЕЧИТИ ФОРМУВАННЯ ПЛАНІВ ПЕРЕВЕЗЕНЬ НА СІЧЕНЬ 2012 РОКУ В ПІВВАГОНАХ ВИКЛЮЧНО У ВЛАСНОМУ ТА ОРЕНДОВАНОМУ РУХОМОМУ СКЛАДІ.
Н ЗАЛІЗНИЦЬ, КЕРІВНИКАМ ПІДПРИЄМСТВ, ВАГОННИХ КОМПАНІЙ, ГОЛОВНИХ УПРАВЛІНЬ УСТАНОВИТИ КОНТРОЛЬ ЗА ВИКОНАННЯМ, ПОПЕРЕДЖАЮ ПРО ПЕРСОНАЛЬНУ ВІДПОВІДАЛЬНІСТЬ ВИКОНАННЯ ЗАЗНАЧЕНОГО РОЗПОРЯДЖЕННЯ. =
Ц-2/146 =
ГЕНЕРАЛЬНИЙ ДИРЕКТОР УКРЗАЛІЗНИЦІ КОЗАК-

КОЛ СЛОВ =231.

e
Копію ДНН.
Діст-ю ош факс.
УКРС, факсмітк, факс.
(доп факс)
[Signature]

ЛЬВІВ КВ ОМЕЛЯШ 26-11-11 00:03:34
*

[Signature]
[Signature]

31 ЛЬВОВА УОР НР 1043 25/11-11 16 21=

ВСІМ ДНН ДО КОМЕРЦІЙНИХ=

НА ВИКОНАННЯ ТЕЛЕГРАФНОГО РОЗПОРЯДЖЕННЯ УКРЗАЛІЗНИЦІ ВІД 24.11.2011

НР 13М-14/1316 ЗАБЕЗПЕЧИТИ ФОРМУВАННЯ ПЛАНІВ ПЕРЕВЕЗЕНЬ НА СІЧЕНЬ

2012 В НАПІВВАГОНАХ ВИКЛЮЧНО У ВЛАСНОМУ ТА ОРЕНДОВАНОМУ РУХОМОМУ СКЛАДІ

ДЛЯ УКЛАДАННЯ ДОГОВОРІВ НА КОРИСТУВАННЯ ПІВВАГОНАМИ

ВАНТАЖОВІДПРАВНИКАМ НЕОБХІДНО ЗВЕРНУТИ ДО ОПЕРАТОРІВ УЗ:

- ДП 'УКРОСПЕЦВАГОН' - 64660 СМТ ПАНОТИНЕ М ЛОЗОВА ХАРКІВСЬКОЇ ОБЛ ВУЛ ЛЕНІНА Б.5 ТЕЛ 05745 7-82-00 7-82-35 7-82-70

- ДП ДАРНИЦЬКИЙ ВАГОНРЕМОНТНИЙ ЗАВОД - 02092 М.КИІВ ВУЛ АДМА-АТИНСЬКА Б.74 ТЕЛ 044 568-94-55 576-86-20

ДН ДО ІНФОРМУВАННЯ ПРИЧЕТНИХ ВАНТАЖОВІДПРАВНИКІВ = М ПЕТРУШЕВИЧ-

6-52-88

Я ЛЬВІВ КВ ПОТАПЕНКО 25.11.2011 19:22

ЮЮЮ

с

Коміт ДКР ДНММ,
 ДНМПК, ДНМО, ДНН, ДНН
 ДНН "УЖГОУ" ДНН
 ДНН "ДНН" ДНН
 (сак. ДНМ)

ІЗ КИЄВА НР 000259/ЦМ 22/11-11 0810=

Н.М.В. ДН ЗАЛІЗНИЦЬ УКРАЇНИ ЦВСВ ЦВРЕФ ДВРЗ СВРЗ СТРИЯ ЛЬВ. Ц-2/143

УДІТС ЛІСКИ

КОПІЯ: ЦМ ЦД ЦВ ГІОЦ ЦТРАНСП=

ва. 1857
22/11-11
Ужгород

НАКАЗОМ МІНІІНФРАСТРУКТУРИ ВІД 02.11.2011 НР 491 ЗАРЕЄСТРОВАНІМ У МІНІСТЕРСТВІ ЮСТИЦІЇ УКРАЇНИ 17.11.2011 ЗА 1316/20054, ВНЕСЕНІ ЗМІНИ ДО ПРАВИЛ РЕЄСТРАЦІЇ ТА ЕКСПЛУАТАЦІЇ ВЛАСНИХ ВАНТАЖНИХ ВАГОНІВ, ЗАТВЕРДЖЕНИХ НАКАЗОМ МІНІСТЕРСТВА ТРАНСПОРТУ ТА ЗВ'ЯЗКУ УКРАЇНИ ВІД 28.09.2004 НР 956, ЗАРЕЄСТРОВАНІХ У МІНІСТЕРСТВІ ЮСТИЦІЇ УКРАЇНИ 15.10.2004 ЗА 1316/9915.

ЗМІНИ ТА ДОПОВНЕННЯ ВНЕСЕНІ ДЛЯ СПРОЩЕННЯ РЕЄСТРАЦІЇ, ЕКСПЛУАТАЦІЇ ВЛАСНИХ ВАНТАЖНИХ ВАГОНІВ ТА ВДОСКОНАЛЕННЯ ВЗАЄМОВІДНОСИН ЗАЛІЗНИЦЬ І ВЛАСНИКІВ ВАГОНІВ У ПРОЦЕСІ ЗДІЙСНЕННЯ ПЕРЕВЕЗЕНЬ ВАНТАЖІВ, У ТОМУ ЧИСЛІ З НУМЕРАЦІЄЮ ІНВЕНТАРНОГО ПАРКУ З МЕТОЮ СВОЄЧАСНОЇ ПЕРЕДАЧІ ВАГОНІВ НА БАЛАНС ДЕРЖАВНИХ ВАГОННИХ КОМПАНІЙ ТА ОРГАНІЗАЦІЇ ПЕРЕВЕЗЕНЬ ВАНТАЖІВ У ВАГОНАХ ІЗ НУМЕРАЦІЄЮ ІНВЕНТАРНОГО ПАРКУ В 2012 РОЦІ

ЗОБОВ'ЯЗУЮ:

1. Н.М.В. ЗАЛІЗНИЦЬ ЦВСВ, ЦВРЕФ, ДВРЗ, СВРЗ, УДІТС ЛІСКИ ЗАКІНЧИТИ У ГРУДНІ 2011-СІЧНІ 2012 РОКУ ПЕРЕДАЧУ ТА ПРИЙОМ ВАГОНІВ НА БАЛАНС ВАГОННИХ КОМПАНІЙ ЗГІДНО З ВІДПОВІДНИМИ ДОРУЧЕННЯМИ І НАКАЗАМИ УКРЗАЛІЗНИЦІ.

2. Н.М.В. ДН ЗАЛІЗНИЦЬ ДЛЯ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ ПЕРЕВЕЗЕНЬ ЗАПЛАНОВАНИХ ОБСЯГІВ ВАНТАЖІВ ІНФОРМУЙТЕ ВАНТАЖОВІДПРАВНИКІВ ЩОДО НЕОБХІДНОСТІ УКЛАДЕННЯ ДОГОВОРІВ ПРО ОРГАНІЗАЦІЮ ПЕРЕВЕЗЕНЬ У ВАГОНАХ ВЛАСНОСТІ ДЕРЖАВНИХ ВАГОННИХ КОМПАНІЙ.

Н ЗАЛІЗНИЦЬ ВСТАНОВІТЬ КОНТРОЛЬ ЗА ВИКОНАННЯМ=

Ц-2/143

ГЕНЕРАЛЬНИЙ ДИРЕКТОР УКРЗАЛІЗНИЦІ КОЗАК-

КОЛ СЛОВ =198.

З.К.М.
Генеральний директор
Козак
Генеральний директор
Генеральний директор
Генеральний директор
Генеральний директор

Оперативний наказ № 154 від 09.11.11

Н залізниць України

На зміну оперативного наказу № 68 від 07.11.11р.

Для забезпечення підготовки та організації роботи вагонних компаній УЗ формування планів навантаження на грудень місяць 2011р. (в крилах, платформах, напіввагонах, транспортерах та лісовозах) призначенням країни СНД та Балтії, експорт в треті країни транзитом через СНД забезпечити виключно у власному та орендованому рухомому складі.

Заступник Генерального
директора Укрзалізниці

Пауменко

Білозерова

5-12-30

Генеральний директор

Наказ № 94 від 15.11.2011р.

ДН-1, 2, 3, 4, 5

копія: Д, М,

На виконання оперативного наказу № 154 від 09.11.2011р. заступника генерального директора Укрзалізниці Науменка П.П., для забезпечення підготовки та організації роботи вагонних компаній УЗ формування планів навантаження на грудень місяць 2011р. (в критих, платформах, напіввагонах, транспортерах та лісовозах) призначенням країни СНД та Балтії, експорт в треті країни транзитом через СНД забезпечити виключно у власному та орендованому рухомому складі.

ДН доведіть до відома причетних працівників та вантажовідправників. Про проведену роботу доповісти через службу перевезень до 25.11.2011р. на електронну адресу Л_ДМ, Л_ДП Цибран, Л_МВ.

НЗ-1

О.А.Єфіменко

Д –

М –

6-46-13, Цибран